

## 最新消息： 改道期间雨天开放 A 门接送学生安排

### Latest Update:

## Opening of Gate A for Student Drop-off/Pick-up on Rainy Days During the Temporary Traffic Diversion Period

为考量学生的安全及其携带物品过多，校方决定在改道期间，于下雨时开放 A 门，允许家长车辆 / 保姆车进入校园接送学生。

In consideration of students' safety and the fact that they may be carrying multiple items, the school has decided that during the temporary traffic diversion period, Gate A will be opened on rainy days to allow parents' vehicles and nanny vans to enter the school compound for student drop-off and pick-up.

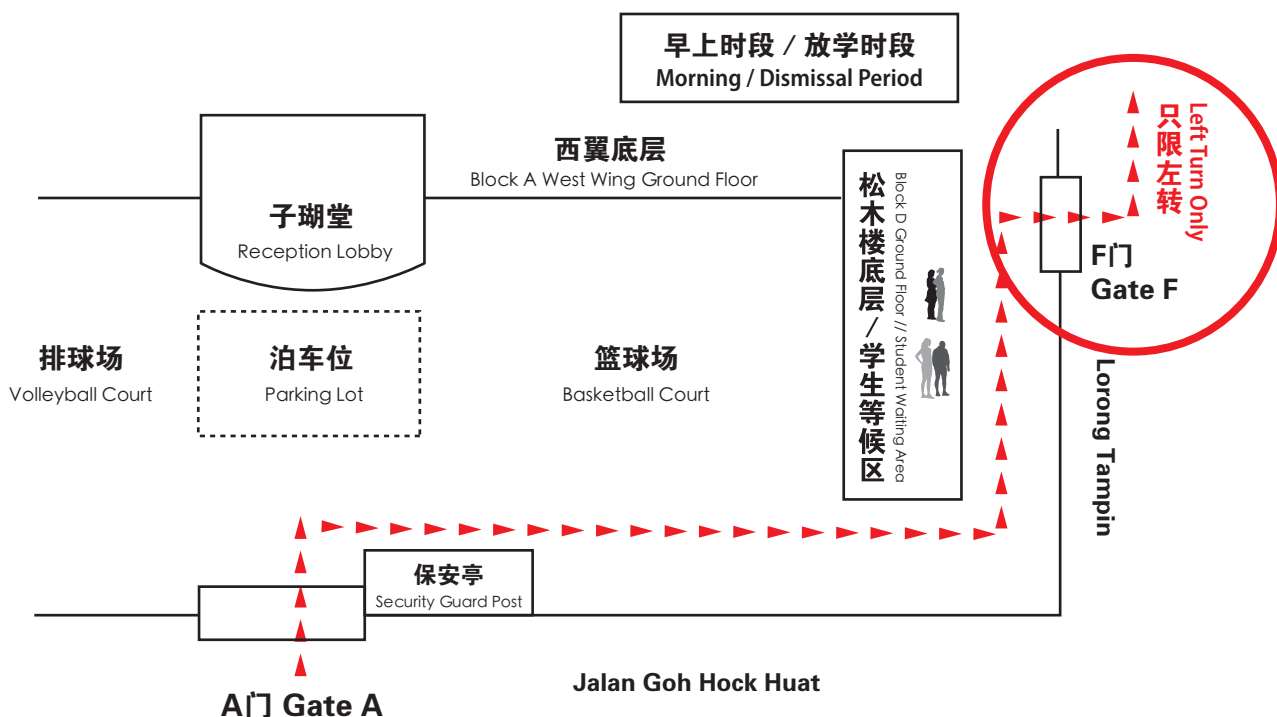
### 注意事项 Important Notes:

1. 请学生在下车前做好一切准备，以最快且安全的方式下车，避免塞车。进校路线须依循规定路线（附图）。Students should be fully prepared before getting out of the vehicle and alight quickly yet safely to avoid traffic congestion. Vehicles entering the school must follow the designated route (see attached diagram).

2. 鼓励学生自备雨伞，以应对天气变化，减少因下雨造成的延误。

Students are encouraged to bring their own umbrellas to cope with weather changes and minimise delays caused by rain.

感谢大家的理解与配合。We appreciate your understanding and cooperation.



### 学生与家长须知 For Students and Parents:

1. 车辆进入校园时，车速请维持在20km/h以下。  
When entering the school compound, vehicles must maintain a speed of 20 km/h or below.
2. 请听从指挥员的指示，以使交通顺畅。  
Please follow the instructions of the traffic marshals to ensure smooth traffic flow.
3. 学生须与家长事前沟通好接送时间，避免因为等候而造成交通阻塞。  
Students should coordinate their pick-up time with their parents in advance to avoid traffic congestion caused by prolonged waiting.
4. 车辆从A门进入以后，请依照路线图行进。  
After entering through Gate A, please follow the route shown in the diagram.